

**Τρίτη, 4 Σεπτεμβρίου 2007**

Ο Gilles Savary, αναπληρωτής του συντάκτη, αναπτύσσει την προφορική ερώτηση.

Ο Jacques Barrot (Αντιπρόεδρος της Επιτροπής) απαντά στην προφορική ερώτηση

Παρεμβαίνουν: Georg Jarzembowski, εξ ονόματος της Ομάδας PPE-DE, Brian Simpson, εξ ονόματος της Ομάδας PSE, Seán Ó Neachtain, εξ ονόματος της Ομάδας UEN, Vladimír Remek, εξ ονόματος της Ομάδας GUE/NGL, και Kathy Sinnott, εξ ονόματος της Ομάδας IND/DEM.

ΠΡΟΕΔΡΙΑ: Diana WALLIS

*Αντιπρόεδρος*

Παρεμβαίνουν: Reinhard Rack, Ulrich Stockmann, Mieczysław Edmund Janowski, Saïd El Khadraoui, Sílvia-Adriana Țicău και Jacques Barrot.

Η συζήτηση περατώνεται.

**17. Ώρα των ερωτήσεων (ερωτήσεις προς την Επιτροπή)**

Το Σώμα εξετάζει μια σειρά ερωτήσεων προς την Επιτροπή (B6-0138/2007).

*Πρώτο μέρος*

Ερώτηση 31 (Sylvia Ciornei): Καταναγκαστική εργασία στην Ευρώπη.

Ο Franco Frattini (Αντιπρόεδρος της Επιτροπής) απαντά στην ερώτηση, καθώς και στις συμπληρωματικές ερωτήσεις των Sylvia Ciornei, Reinhard Rack και Danutė Budreikaitė.

Ερώτηση 32 (Manuel Medina Ortega): Ο αγώνας κατά του διεθνούς εγκλήματος και το Δικαστήριο της ΕΕ.

Ο Franco Frattini απαντά στην ερώτηση, καθώς και στις συμπληρωματικές ερωτήσεις των Manuel Medina Ortega, Andreas Mölzer και Hubert Pirker.

Ερώτηση 33 (Mairead McGuinness): Ο ρόλος της έρευνας στην ΕΕ σε σχέση με την ευρωπαϊκή πολιτική τροφίμων.

Ο Janez Potočnik (Μέλος της Επιτροπής) απαντά στην ερώτηση, καθώς και στις συμπληρωματικές ερωτήσεις των Mairead McGuinness, Jim Allister και John Purvis.

*Δεύτερο μέρος*

Ερώτηση 34 (Brian Crowley): Η λειτουργία του προϋπολογισμού της ΕΕ.

Η Dalia Grybauskaitė (Μέλος της Επιτροπής) απαντά στην ερώτηση, καθώς και στις συμπληρωματικές ερωτήσεις των Brian Crowley, Paul Rübig και Reinhard Rack.

Ερώτηση 35 (Μαρίας Παναγιωτοπούλου-Κασσιώτου): Σχεδιασμός επιστημών και τομέων μαθήσεων στο πλαίσιο «Εκπαίδευση και Κατάρτιση 2010».

Ο Ján Figel' απαντά στην ερώτηση, καθώς και σε μία συμπληρωματική ερώτηση της Μαρίας Παναγιωτοπούλου-Κασσιώτου.

Ερώτηση 36 (Sylvia-Adriana Țicău): Εγκατάλειψη των σπουδών.

Ο Ján Figel' απαντά στην ερώτηση, καθώς και στις συμπληρωματικές ερωτήσεις των Sylvia-Adriana Țicău και Kathy Sinnott.

Ερώτηση 37 (Esko Seppänen): EIT.

Ο Ján Figel' απαντά στην ερώτηση, καθώς και στις συμπληρωματικές ερωτήσεις των Esko Seppänen, John Purvis και Danutė Budreikaitė.

Τρίτη, 4 Σεπτεμβρίου 2007

Οι ερωτήσεις 38 και 39 θα λάβουν γραπτές απαντήσεις.

Ερώτηση 41 (Δημητρίου Παπαδημούλη): Απόλυτη απαγόρευση μετατροπής συμβάσεων ορισμένου χρόνου σε συμβάσεις αορίστου χρόνου στο ελληνικό δημόσιο.

Ο Vladimír Špidla (Μέλος της Επιτροπής) απαντά στην ερώτηση, καθώς και σε μία συμπληρωματική ερώτηση του Δημητρίου Παπαδημούλη.

Ερώτηση 42 (Sarah Ludford): Ίσες ευκαιρίες.

Ο Vladimír Špidla απαντά στην ερώτηση, καθώς και σε μία συμπληρωματική ερώτηση της Sarah Ludford.

Παρεμβαίνει ο Proinsias De Rossa ο οποίος αναφέρεται στην από κοινού εξέταση των ερωτήσεων 43 έως 47.

Ερώτηση 43 (Richard Howitt): Ενεργός στήριξη της Ανεξάρτητης Διαβίωσης.

Ερώτηση 44 (Ευαγγελίας Τζαμπάζη): Προώθηση της Ανεξάρτητης Διαβίωσης των Ατόμων με Αναπηρία.

Ερώτηση 45 (Proinsias De Rossa): Δικαιώματα των ατόμων με αναπηρίες.

Ερώτηση 46 (Grażyna Staniszevska): Προγράμματα ενσωμάτωσης ατόμων με αναπηρία.

Ερώτηση 47 (Kathy Sinnott): Εκπροσώπηση των αναπήρων.

Ο Vladimír Špidla απαντά στις ερωτήσεις καθώς και στις συμπληρωματικές ερωτήσεις των Richard Howitt, Ευαγγελία Τζαμπάζη, Proinsias De Rossa και Kathy Sinnott.

Οι ερωτήσεις στις οποίες, ελλείψει χρόνου, δεν δόθηκε απάντηση θα λάβουν γραπτή απάντηση (βλ. Παράρτημα στα Πλήρη Πρακτικά).

Η ώρα των ερωτήσεων προς την Επιτροπή περατώνεται.

## 18. Σύμβαση του Σώματος

Ο Margrietus van den Berg γνωστοποιεί την παραίτησή του από μέλος του Κοινοβουλίου, με ισχύ από 1ης Σεπτεμβρίου 2007.

Σύμφωνα με το άρθρο 4, παράγραφος 1 του Κανονισμού, το Σώμα διαπιστώνει τη χρεία της έδρας του από 1ης Σεπτεμβρίου 2007 και ενημερώνει το ενδιαφερόμενο κράτος μέλος.

## 19. Κατάθεση εγγράφων

Κατατέθηκαν τα ακόλουθα έγγραφα

1) από τις κοινοβουλευτικές επιτροπές

1.1) εκθέσεις:

- \*\*\*I Εκθεση σχετικά με την πρόταση σύστασης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου που αφορά τη θέσπιση του ευρωπαϊκού πλαισίου επαγγελματικών προσόντων για τη διά βίου μάθηση (COM(2006)0479 — C6-0294/2006 — 2006/0163(COD)) — επιτροπή EMPL.  
Εισηγητής: Mario Mantovani (A6-0245/2007)
- \* Εκθεση σχετικά με την πρόταση οδηγίας του Συμβουλίου που τροποποιεί την οδηγία 93/109/EK του Συμβουλίου της 6ης Δεκεμβρίου 1993, για τις λεπτομέρειες άσκησης του δικαιώματος του εκλέγειν και του εκλέγεσθαι κατά τις εκλογές του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου από τους πολίτες της Ένωσης που κατοικούν σε ένα κράτος μέλος του οποίου δεν είναι υπήκοοι (COM(2006)0791 — C6-0066/2007 — 2006/0277(CNS)) — επιτροπή AFCO.  
Εισηγητής: Andrew Duff (A6-0267/2007)